**2017 Tournament Rules and Regulations**

***( Informacion, Normas y Reglamentos de Torneo 6v6 )***

**Under register for TOURNAMENT.....Memorial, Copa San Diego, Copa Dunn Edwards, Copa del Rey etc.**

(Fill out information:

Team Name, Division, Coaches Name, Players Name and Upload Picture / Clear picture of head and face only (no hats, sunglasses, clear picture)

Each player must register online as soon as possible because after deadline you will not be able to register online anymore.

The only way to register after deadline is by paying a $20 late fee and must register by coming into the office in person or (two hour prior to game time) the day of event.

"All players must be registered"

Only Coaches register online will be eligible to dispute.

* YOUTH DIVISIONS

(All youth players must present a original document such as birth certificate, passport or government document to verify appropriate age including a photo id - (School ID, Gov' ID, Safe Kids, Presidio)

COACHES must have in hand original verification of age of each player during the event - those without appropriate verification in hand may lose game if protested.

**Bajo Registrar en TORNEO.......Memorial, Copa San Diego, Copa Dunn Edwards, Copa del Rey etc**

(Llene la informacion:

Nombre del Equipo, Division, Nombre del Entrenador, Nombre del Jugador y haga upload la photografia / fotos claras de la cara solamente)

Cada jugador se tiene que registrar lo mas pronto posible; en linea, antes de la fecha de ultimo dia...."DEADLINE".

Depues de esa fecha "deadline" solo se podran registrar jugadores pagando el late fee de $20 por jugador.

Jugadores que se registran tarde tendran que presentarse en a la oficina en persona o presentarse al evento 2 horas antes de su juego.

"Solo jugaran los jugadores registrados en linea"

Entrenadores tambien se tienen que registrar y solo entrenadores registrados en linea son los unicos que podran protestar un partido.

DIVISION INFANTIL

* (Todo jugador de ninos (SOLO NINOS) ocupan presentar el documento original de certificado de nacimiento, pasaporte o un documento del gobieno de verificacion de edad incluyendo una identificacion con foto.

(ID de Escuela, ID Official, Safe Kids, Presidio)

**2017 - Divisions**

(U5) 2012

(U6) 2011

(U7) 2010

(U8) 2009

(U9) 2008

(U10) 2007

(U11) 2006

(U12) 2005

(U13) 2004

(U14) 2003

(U15) 2002

(U16) 2001

(U17) 2000

(U18) 1999

Men Open / 1**st**  Division

Men 2nd Division

Women Open / 1**st** Division

Women 2nd Division

**AWARDS / PREMIOS**

Only Divisions with over 12 teams will be awarded $500 for 1st place winner.

(Solo Divisiones con mas de 12 equipos reciviran premio monetario)

1st place - Team Trophy / Sports Bags / Metals .

2nd place - Team Trophy / Bags & Metals

3rd place - Team Trophy & Medals

**RULES**

**REGLAS DEL CAMPO**

Have FUN ..... ¡¡¡Diviértanse!!!

**6 vs 6**

1. **NO OFFSIDES / NO FUERAS DE LUGAR**
2. **NO SLIDE TACKLES/ NO HAY BARRIDAS** (el único que se puede barrer es el portero en su área )
3. **UNLIMITED SUBSTITUTIONS / CAMBIOS ILIMITADOS** - Debe hacerse el cambio en el medio del campo, cuando saga el que va hacer el cambio del campo y por su lado de la banca.
4. **GAME TIME (20 minute halves) / TIEMPO DE JUEGO-** Por mitad 20 minutos de juegos - Tiempo de descanso entre mitades 5 minutos.

1. **FORFEIT (no wait time)** - Pierden por default aquellos equipos que no esten en el tiempo especificado en su rol Sólo en el primer juego (8am ) Habra 10 minutos de espera.
2. **GOAL KICK (may not cross half field) / SAQUE DE META**- No puede cruzar la mitad del campo; si es así, la bola irá al otro equipo en mitad del campo con un tito libre tirecto.
3. **PLAYERS (six, minimum of four to play) / JUGADORES** - Deben tener por lo menos cuatro jugadores en el campo para evitar perder por default, el máximo en el campo de juego son seis jugadores.
4. **TEAMS (responsible for sideline conduct) / EQUIPOS** - Entrenadores y equipo son responsables del comportamiento de su porra y jugadores (conducta de abuso verbal, palabras obscenas, etc.). El juego se suspenderá y perderá el equipo ofensivo; si persiste la conducta inadecuada será retirado del torneo.
5. **PHYSICAL CONFRONTATION ZERO TOLERANCE / CONFORNTACION FÍSICA**- Cualquier pelea física hacia jugadores, árbitro o espectadores; el equipo estará descalificado del torneo. NO HAY EXCEPCIONES.
6. **TIE GAMES (only in playoffs three penalties) / JUEGOS DE EMPATE** – Permanecerá el resultado durante los 3 partidos de primera ronda. Durante la segunda ronda; Si el resultado todavía está empatado ,se realizarán tres tiros de penal, desde la parte superior del área equivalente a nueve yardas. Si la puntuación sigue en empate: continuara con tiros de penal de muerte súbita.

Se agregarán sólo un gol para el equipo ganador (ejemplo: Ate juego resultado 4 a 4, 5 a 4).

El portero que comenzó jugando al final debe continuar a parar los tres tiros penales. Los Seis jugadores que acabaron el juego deben patear la pelota seguidos por los de la banca.

1. **RED CARDS & YELLOWS / EXPULSIONES** - Si un jugador recibe una tarjeta amarilla y luego una tarjeta roja, ese jugador puede jugar el siguiente partido; dependiendo de la severidad de la tarjeta roja. Si un jugador recibe una tarjeta roja directa, ese jugador NO podra jugar el siguiente juego .
2. **BALL / BALON**-Todos los equipos deben presentar un balon en buenas condiciones para el juego. Equipos que no se presenten con su balon en buenas condiciones para jugar, se le otorgara 5 min para que presente un balon en buenas condiciones si no es asi se le dara un gol al equipo contrario.

ball size # 4 ; (U5),(U6),(U7),(U8),(U9),(U10),(U11),

ball size # 5 ; (U12),(U13),(U14),(U15),(U16),(U17),(U18)

1. **UNIFORMS / UNIFORMES** -Todos Jugadores necesitan tener numeros en el uniforme (playera) de juego incluyendo portero. Jugador sin número será amonestado con tarjeta amarilla al inicio del juego o entrando al campo sin número.No podra jugar nadie con numero repetido, si le colocan tape a la camisa en simbolo de numero y se le cae se le otorgara una tarjeta amarilla.
2. No se permitiran jugadores en dos diferentes diviones y equipos.El Equipo que lo haga perdera su juego y ese jugador sera retirado del Torneo.
3. **PROTEST** / **PROTESTAS**: Para que una protesta sea revisada :

El entrenador que este registrado en el Roster "online" / "enlinea" sera el encargado de realizer la protesta (no un jugador ni padre de Familia) debe informar al Gerente de campo y al árbitro que él o ella tiene la intención de protestar el juego (al comienzo del juego, medio tiempo o antes de la finalización del juego).

1. El equipo tendrá que pagar un bono de depósito ($80) / retirada de seguridad en su lugar. Si pierde la protesta perderá el bono, si gana la protesta se le reembolsara ese dinero.
2. El entrenador o el capitán debe tener las reglas en la mano al iniciar la protesta indicado su inconformidad.